

№ 10. Воскресение Христово видевше

Voskřešēniye Ĥristóvo vídevshe

Having Beheld the Resurrection

Не скоро. (движение половинами)
[Andante. (alla breve)]

Soprano

Alto

Tenor

Bass

Piano (for rehearsal only)

f Сильно. Решительно. Акцентируя все ноты.
[Con forza. Risoluto. Sempre accentuare.]

Vos - kře - še - ni - ye Ĥri - stó - vo ví - đev -
Вос - кре - се - ни - е Хри - сто - во ви - дев -

Vos - kře - še - ni - ye Ĥri - stó - vo ví - đev -
Вос - кре - се - ни - е Хри - сто - во ви - дев -

Не скоро. (движение половинами)
[Andante. (alla breve)]

Так-же акцентируя, но в пределах знаков.
[Similarly accented, but within the dynamic range indicated.]

3

pp

ро - klo - ním - šĭa Svĭā - tó - mu Ghós - po - du I - i - sú - su, Ye -
по - кло - ним - ся Свя - то - му Гос - по - ду И - и - су - су, Е -

ро - klo - ním - šĭa Svĭā - tó - mu Ghós - po - du I - i - sú - su, Ye -
по - кло - ним - ся Свя - то - му Гос - по - ду И - и - су - су, Е -

she,
ше,

pp

she,
ше,

3

pp

5

dĭ - no - mu bez - gřesh - no - mu. *pp*
 ди - но - му без - греш - но - му.

dĭ - no - mu bez - gřesh - no - mu. *pp*
 ди - но - му без - греш - но - му.

Как раньше. [Come sopra.]
f
 Kře - stú Tvo - ye -
 Кре - сту Тво - е -

f
 Kře - stú Tvo - ye -
 Кре - сту Тво - е -

5

Как раньше. [Come sopra.]
f

7

pp
 i svĭa - tó - ye vos - kře -
 и свя - то - е вос - кре -

pp
 i svĭa - tó - ye vos - kře -
 и свя - то - е вос - кре -

pp
 mú ro - kla - ŋiã - yem - šĭã, Hři - sťe
 му по - кла - ня - ем - ся, Хри - сте,

pp
 mú ro - kla - ŋiã - yem - šĭã, Hři - sťe
 му по - кла - ня - ем - ся, Хри - сте,

7

pp

9

šé - ňi - ye Tvo - yé po - yém i slá - vīm:
 ce - ni - e Tvo - e po - ем и сла - вим:

šé - ňi - ye Tvo - yé po - yém i slá - vīm:
 ce - ni - e Tvo - e по - ем и сла - вим:

Немного быстрее. С возможной силой и твердостью.

[Un poco più mosso. Con tutta forza e risoluto.]

11

Ti bo ye - ší Bog nash, ráz - ve Te - bé i - nó - go ňe zná yem,
 Ты бо е - си Бог наш, раз - ве Те - бе и - но - го не зна - ем,

Ti bo ye - ší Bog nash, ráz - ve Te - bé i - nó - go ňe zná yem,
 Ты бо е - си Бог наш, раз - ве Те - бе и - но - го не зна - ем,

Ti bo ye - ší Bog nash, ráz - ve Te - bé i - nó - go ňe zná yem,
 Ты бо е - си Бог наш, раз - ве Те - бе и - но - го не зна - ем,

Немного быстрее. С возможной силой и твердостью.

[Un poco più mosso. Con tutta forza e risoluto.]

11

Tempo I ∞

13

p *pp* *pp*

í - mĭa Tvo - yé i - mĕ-nú- yem.
и - мя Тво - е и - ме-ну - ем.

í - mĭa Tvo - yé i - mĕ-nú- yem.
и - мя Тво - е и - ме-ну - ем.

í - mĭa Tvo - yé i - mĕ-nú- yem. *pp* *p*
и - мя Тво - е и - ме-ну - ем. При - и - ді - те всѣ

í - mĭa Tvo - yé i - mĕ-nú- yem. *pp* *p*
и - мя Тво - е и - ме-ну - ем. При - и - ді - те всѣ

13

p *pp* *pp* *p*

Tempo I ∞

16

pp *pp* *pp* *pp*

vĕr - ěi - i, po - klo - ěím - šĭa svĭa - tó - mu Hĕi - sté vu - vos - kĕ - šé - ěi -
вер - ни - и, по - кло - ним - ся свя - то - му Хри - сто - ву - вос - кре - се - ни -

vĕr - ěi - i, po - klo - ěím - šĭa svĭa - tó - mu Hĕi - sté vu - vos - kĕ - šé - ěi -
вер - ни - и, по - кло - ним - ся свя - то - му Хри - сто - ву - вос - кре - се - ни -

16

pp *pp*

16

19

p *mf* *pp*

Ro - klo - ňím - šĭā sŭĭā - tó - mu Hři - stó - vu vos - kře - še - ňi - yu:
 По - кло - ним - ся свя - то - му Хри - сто - ву вос - кре - се - ни - ю:

Ro - klo - ňím - šĭā sŭĭā - tó - mu Hři - stó - vu vos - kře - še - ňi - yu:
 По - кло - ним - ся свя - то - му Хри - сто - ву вос - кре - се - ни - ю:

yu:
ю:

yu:
ю:

19

p *mf* *pp*

Ro - klo - ňím - šĭā sŭĭā - tó - mu Hři - stó - vu vos - kře - še - ňi - yu:
 По - кло - ним - ся свя - то - му Хри - сто - ву вос - кре - се - ни - ю:

yu:
ю:

yu:
ю:

22

f *ff* *p*

še bo při - í - ě kře - stóm rá - dosť fše - mu ěí - ru,
 се бо при - и - де кре - стом ра - дость все - му ми - ру,

še bo při - í - ě kře - stóm rá - dosť fše - mu ěí - ru,
 се бо при - и - де кре - стом ра - дость все - му ми - ру,

še bo při - í - ě kře - stóm rá - dosť fše - mu ěí - ru,
 Се бо при - и - де кре - стом ра - дость все - му ми - ру,

še bo při - í - ě kře - stóm rá - dosť fše - mu ěí - ru,
 Се бо при - и - де кре - стом ра - дость все - му ми - ру,

22

f *ff* *p*

še bo při - í - ě kře - stóm rá - dosť fše - mu ěí - ru,
 се бо при - и - де кре - стом ра - дость все - му ми - ру,

še bo při - í - ě kře - stóm rá - dosť fše - mu ěí - ru,
 Се бо при - и - де кре - стом ра - дость все - му ми - ру,

25 *ff* 8:

rá - dosť, ro -
 pa - dost', po -

ff

fše - gdá bla - go - slo - v'ia - shche Ghós - po -
 все - гда бла - го - сло - вя - ще Гос - по -

ff 8:

rá - dosť, ro -
 pa - dost', po -

ff

fše - gdá bla - go - slo - v'ia - shche Ghós - po -
 все - гда бла - го - сло - вя - ще Гос - по -

25

ff

27

yém vos - kře - še - ňi - ye Ye - gó ras - řia -
 ем - вос - кре - се - ни - е Е - го: рас - ря -

ff

da, ras - řia - ťi - ye bo pře - řer -
 да, рас - ря - ти - е бо пре - тер -

ff

yém vos - kře - še - ňi - ye Ye - gó ras - řia -
 ем - вос - кре - се - ни - е Е - го: рас - ря -

ff

da, ras - řia - ťi - ye bo pře - řer -
 да, рас - ря - ти - е бо пре - тер -

27

ff

ff

*ПРИМЕЧАНИЕ КОМПОЗИТОРА: Мелкие ноты со штилями вниз – облегченная редакция.

*)COMPOSER'S NOTE: The small notes with stems down are an *ossia*.